

CASTELLANOS & CO LTDA

ABOGADOS
Calle 94 A No. 7 A-09
Bogotá, D.C. – COLOMBIA

Señor

Director de la División de Nuevas Creaciones

Superintendencia de Industria y Comercio

Ministerio de Comercio, Industria y Turismo

E.

S.

D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 13-301377- -00002-0000

Fecha: 2014-02-05 15:31:40 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 329 CTOINFORMACION Folios: 14

Re.: Expediente No. **13 301377**

Solicitud de Patente PCT entrada en Fase Nacional, para:

"INHIBIDORES DE LA ACTIVACION DE LAS CELULAS T"

Solicitante: **GENZYME CORPORATION**

PRESENTACION DOCUMENTO

Margarita Castellanos Abondano, obrando en mi calidad de apoderada de la sociedad solicitante de la solicitud de Patente citada en la referencia, atentamente me permito presentar el documento de cesión de los inventores a la sociedad solicitante, junto con su traducción oficial al español.

Lo anterior en consideración a que no obstante la presente solicitud fue publicada en la Gaceta de la Propiedad Industrial No. 684 de Enero 20 de 2014, a la página 174, esta se encontraba pendiente al momento de la publicación, de allegar el documento arriba mencionado.

En consecuencia, atentamente solicito a Ud. se anexe dicho documento al expediente citada en la referencia, y se continúe con el trámite correspondiente a esta solicitud de Patente.

Del Señor Director,


Margarita Castellanos Abondano
C.C. No. **39.779.654** de Bogotá
T.P.A. No. **70.819** de C.S.J.
Calle 94 A No. 7 A-09 – Bogotá, D.C.
Tel.: 7560770

Bogotá, D.C. - **5 FEB. 2014**
MCA/gcb.
P3189
MEMORIAL PRESENTACION DOCUMENTO DE CESION

ASSIGNMENT BY INVENTOR

THIS ASSIGNMENT, made this 8th day of June, 2012, by Yunxiang Zhu, Jozsef Karman, Ronnie Wei, Canwen Jiang, and Seng Cheng (hereinafter referred to as Assignors), residing at 10 Caulfield Road, Wayland, MA 01778, 419 Main Street, Brockton, MA 02301, 120 Central Avenue, Needham, MA 02494, 14 Heather Lane, Southborough, MA 01772, and 10 Jennison Circle, Natick, MA 01760;

WHEREAS, Assignor has invented certain new and useful improvements in INHIBITORS OF T-CELL ACTIVATION, set forth in a Provisional application for Letters Patent of the United States, June 30, 2011, 61/503,282 and

WHEREAS, GENZYME CORPORATION, a corporation organized under and pursuant to the laws of Massachusetts having its principal place of business at 500 Kendall Street, Cambridge, Massachusetts 02142 (hereinafter referred to as Assignee), is desirous of acquiring the entire right, title and interest in and to said inventions and said Application for Letters Patent of the United States, and in and to any Letters Patent of the United States to be obtained therefore and thereon.

NOW, THEREFORE, for good and sufficient consideration, the receipt of which is hereby acknowledged, Assignor has sold, assigned, transferred and set over, and by these presents does sell, assign, transfer and set over, unto Assignee, its successors, legal representatives and assigns, the entire right, title and interest in and to the above-mentioned inventions and application for Letters Patent, and in and to any and all direct and indirect divisions, continuations and continuations-in-part of said application, and any and all Letters Patent in the United States and all foreign countries which may be granted therefor and thereon, and reissues, reexaminations and extensions of said Letters Patent, and all rights under the International Convention for the Protection of Industrial Property, the same to be held and enjoyed by Assignee, for its own use and benefit and the use and benefit of its successors, legal representatives and assigns, to the full end of the term or terms for which Letters

Patent may be granted and/or extended, as fully and entirely as the same would have been held and enjoyed by Assignor, had this sale and assignment not been made.

AND for the same consideration, Assignor hereby represents and warrants to Assignee, its successors, legal representatives and assigns, that, at the time of execution and delivery of these presents, except for any rights, titles and/or interests that have arisen to Assignee under law or that have already been transferred to Assignee, Assignor is the sole and lawful owner of the entire right, title and interest in and to the said inventions and application for Letters Patent above-mentioned, and that the same are unencumbered and that Assignor has good and full right and lawful authority to sell and convey the same in the manner herein set forth.

AND for the same consideration, Assignor hereby covenants and agrees to and with Assignee, its successors, legal representatives and assigns, that Assignor will sign all papers and documents, take all lawful oaths and do all acts necessary or required to be done for the procurement, maintenance, enforcement and defense of any Letters Patent and applications for Letters Patent for said inventions, without charge to Assignee, its successors, legal representatives and assigns, whenever counsel of Assignee, or counsel of its successors, legal representatives and assigns, shall advise: that any proceeding in connection with said inventions, or said Patent application for Letters Patent, or any proceeding in connection with any Letters Patent or applications for Letters Patent for said inventions in any country, including but not limited to interference proceedings, is lawful and desirable; or, that any division, continuation or continuation-in-part of any application for Letters Patent, or any reissue, reexamination or extension of any Letters Patent, to be obtained thereon, is lawful and desirable.

AND Assignor hereby requests the Commissioner of Patent and Trademarks to issue said Letters Patent of the United States to Assignee, as Assignee of said inventions and the Letters Patent to be issued thereon, for the sole use and benefit of Assignee, its successors, legal representatives and assigns.

AND Assignor hereby grants the following individuals the power to insert on this Assignment any further identification which may be necessary or desirable in order

to comply with the rules of the United States Patent and Trademark Office for
recordation of this document:

EDWARDS WILDMAN PALMER LLP

All practitioners at Customer Number 21874

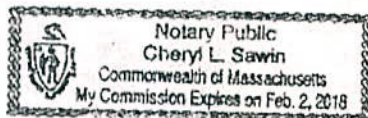
AND Assignor acknowledges an obligation of assignment of this invention to
Assignee at the time the invention was made.

[Signature]
Yunxiang Zhu

Date: 5/31/2012 A citizen of Massachusetts
United States of America)
State of Massachusetts) ss.:
County of Middlesex)

CLS

On this 31 day of May, 2012, before me
personally came Yunxiang Zhu, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.



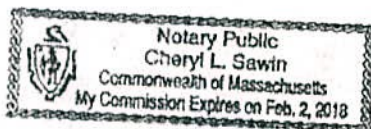
Cheryl L. Sawin
Notary Public

[Signature]
Jozsef Karman

Date: 05/31/2012 A Citizen of Massachusetts
United States of America)
State of Massachusetts) ss.:
County of Middlesex)

CLS

On this 31 day of May, 2012, before me
personally came Jozsef Karman, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.



Cheryl L. Sawin
Notary Public

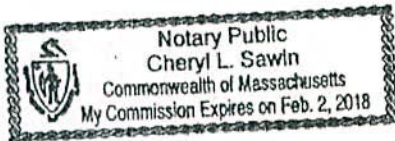
Ronnie Wei
Ronnie Wei

Date: June 8, 2012 A Citizen of China, P.R.

United States of America)
State of Massachusetts) ss.:
County of Norfolk)

On this 8th day of June, 2012, before me
personally came Ronnie Wei, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.

Cheryl L. Sawin
Notary Public



Canwen Jiang

Date: _____ A Citizen of _____

China)
State of _____) ss.:
County of _____)

On this _____ day of _____, 2012, before me
personally came Canwen Jiang, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.

Notary Public

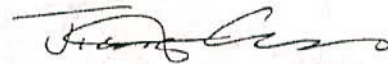
Ronnie Wei

Date: June 29, 2012 A Citizen of the United States of America

United States of America)
State of Massachusetts) ss.:
County of Norfolk)

On this 29th day of June, 2012, before me
personally came Ronnie Wei, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.

Notary Public



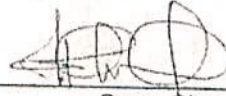
Canwen Jiang

Date: June 8, 2012 A Citizen of USA

United States of America)
State of MASSACHUSETTS) ss.:
County of WORCESTER)

On this _____ day of _____, 2012, before me
personally came Canwen Jiang, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.

Notary Public

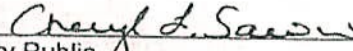


Seng Cheng

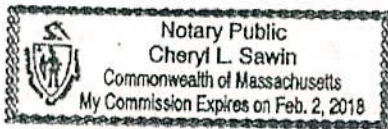
Date: 6/5/2012 A Citizen of Massachusetts
United States of America

United States of America)
State of Massachusetts) ss.:
County of Middlesex)

On this 5 day of June, 2012, before me
personally came Seng Cheng, to me known to be the individual
described in and who executed the foregoing instrument, and acknowledged execution
of the same.



Notary Public



Hola

blanca

CESIÓN POR EL INVENTOR

ESTA CESIÓN, hecha este día 8 de junio 2012, por Yunxiang Zhu, Jozsef Karman, Ronnie Wei, Canwen Jiang y Seng Cheng (de aquí en adelante referidos como Cedentes), que residen en 10 Caulfield Road, Wayland, MA 01778, 419 Main Street, Brockton, MA 02301, 120 Central Avenue, Needham, MA 02494, 14 Heather Lane, Southborough, MA 01772 y 10 Jennison Circle, Natick, MA 01760;

CONSIDERANDO QUE, el Cedente ha inventado determinadas mejoras nuevas y útiles en INHIBIDORES DE LA ACTIVACIÓN DE LAS CÉLULAS T, mostrado en una Solicitud provisional para Patente de Invención de los Estados Unidos, 30 de junio, 2011, 61/503.282 y

CONSIDERANDO QUE, GENZYME CORPORATION, una sociedad organizada según y conforme a las leyes de Massachusetts que tiene su sede principal en 500 Kendall Street, Cambridge, Massachusetts 02142 (de aquí en adelante referido como Cesionario), desea adquirir el derecho, título e interés completo en y sobre dichas invenciones y dicha Solicitud de Patente de Invención de los Estados Unidos, y en y sobre cualesquiera Patentes de Invención de los Estados Unidos que se obtengan para tal fin y en relación con ello.

EN VIRTUD DE LO CUAL, para una contraprestación buena y suficiente, cuya recepción se reconoce por la presente, el Cedente ha vendido, cedido, transferido y traspasado, y mediante el presente vende, cede, transfiere y traspasa, al Cesionario, sus sucesores, representantes legales y causahabientes, el derecho, título e interés completo en y sobre las invenciones y solicitud para Patente de Invención mencionadas anteriormente, y en y sobre cualquiera y todas las divisiones indirectas, continuaciones y continuaciones en parte de dicha solicitud, y cualquiera y todas las Patentes de Invención en los Estados Unidos y todos los países extranjeros a los que puede concederse para tal fin y en relación con ello, y reediciones, reevaluaciones y extensiones de dicha Patente de Invención, y todos los derechos bajo la Convención Internacional para la Protección de la Propiedad Industrial, los mismos que debe mantener y disfrutar el Cesionario, para su propio uso y beneficio y el uso y beneficio de sus sucesores, representantes legales y causahabientes, hasta la finalización del término o términos para los que pueden concederse y/o extenderse las Patentes de Invención, tan completamente y enteramente como si los mismos se hubieran mantenido y disfrutado por el Cedente, si esta venta y cesión no se hubieran producido.

Y para la misma contraprestación, el Cedente representa y garantiza por la presente al Cesionario, sus sucesores, representantes legales y causahabientes, que, en el momento de la ejecución y entrega de esta presente, excepto para cualesquiera derechos, títulos y/o intereses que se le han planteado al Cesionario según la ley o que ya se han transferido al Cesionario, el

Cedente es el único y lícito dueño del derecho, título e interés completo en y sobre dichas invenciones y solicitud para Patente de Invención mencionadas anteriormente, y que las mismas están libres de cargas y que el Cedente tiene pleno y completo derecho y autoridad lícita para vender y transferir la misma de la manera mostrada en el presente.

5 Y para la misma contraprestación, el Cedente por el presente pacta y acuerda para y con el Cesionario, sus sucesores, representantes legales y causahabientes, que el Cedente firmará todos los papeles y documentos, prestará todos los juramentos lícitos y hará todos los actos necesarios o requeridos para la adjudicación, mantenimiento, ejecución y defensa de cualquier Patente de Invención y solicitudes para Patente de Invención para dichas invenciones, sin cargo
10 para el Cesionario, sus sucesores, representantes legales y causahabientes, siempre que el abogado del Cesionario, o abogado de sus sucesores, representantes legales y causahabientes, recomendara: que cualquier procedimiento en conexión con dichas invenciones, o dicha solicitud de Patente para Patente de Invención, o cualquier procedimiento en conexión con cualquier Patente de Invención o solicitudes de Patente de Invención para dichas invenciones en cualquier
15 país, incluyendo pero no limitado a procedimientos de interferencia, es lícito y deseable; o, que cualquier división, continuación o continuación en parte de cualquier solicitud de Patente de Invención, o cualquier reedición, reevaluación o extensión de cualquier Patente de Invención, que se va a obtener en relación con ello, es lícita y deseable.

Y el Cedente requiere por el presente al Comisionado de Patentes y Marcas Registradas
20 expedir dicha Patente de Invención de los Estados Unidos al Cesionario, como Cesionario de dichas invenciones y Patentes de Invención que se van a expedir en relación con ello, para el único uso y beneficio del Cesionario, sus sucesores, representantes legales y causahabientes.

Y el Cedente concede por el presente a los individuos siguientes el poder de insertar en esta Cesión cualquier identificación adicional que pueda ser necesaria o deseable con el fin de
25 cumplir con las normas de la Oficina de Patentes y Marcas Registradas de los Estados Unidos para el registro de este documento.

EDWARDS WILDMAN PALMER LLP

Todos los profesionales con el Número de Cliente 21874

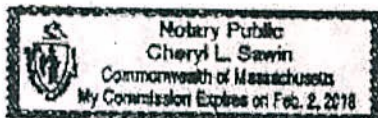
Y el Cedente reconoce una obligación de cesión de esta invención al Cesionario en el
30 momento en el que se hizo la invención.

Yunxiang Zhu
Yunxiang Zhu

Fecha: 5/31/2012 Un ciudadano de Massachusetts
Estados Unidos de América

Estados Unidos de América)
Estado de Massachusetts) ss.:
Condado de Middlesex)

En este día 31 de May, 2012, compareció
ante mí Yunxiang Zhu, que me consta que es el individuo
descrito en y que ejecutó el instrumento anterior y reconoció la ejecución del mismo.



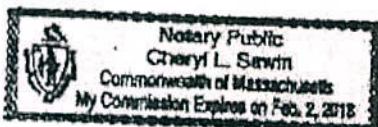
Cheryl L. Sawin
Notario Público

Jozsef Karman
Jozsef Karman

Fecha: 05/31/2012 Un ciudadano de Massachusetts
Estados Unidos de América

Estados Unidos de América)
Estado de Massachusetts) ss.:
Condado de Middlesex)

En este día 31 de May, 2012, compareció
ante mí Jozsef Karman, que me consta que es el individuo
descrito en y que ejecutó el instrumento anterior y reconoció la ejecución del mismo.



Cheryl L. Sawin
Notario Público

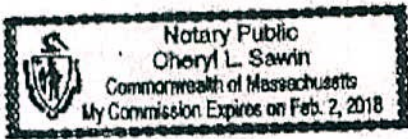
Ronnie Wei
Ronnie Wei

Fecha: 8 junio, 2012 Un ciudadano de China, P.R.

Estados Unidos de América
Estado de Massachusetts } ss.:
Condado de Norfolk }

En este día 8 de junio, 2012, compareció
ante mí Ronnie Wei, que me consta que es el individuo
descrito en y que ejecutó el instrumento anterior y reconoció la ejecución del mismo.

Cheryl L. Sawin
Notario Público



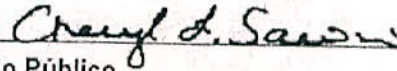


Seng Cheng

Fecha: 6/5/2012 Un ciudadano de Massachusetts
Estados Unidos de América Estados Unidos de América

Estado de Massachusetts)
Condado de Middlesex) SS.:

En este día 5 de June, 2012, compareció
ante mí Seng Cheng, que me consta que es el individuo
descrito en y que ejecutó el instrumento anterior y reconoció la ejecución del mismo.



Notario Público

